

F.D.S.
Z.H.HUEGEL
Oggetto : Servizio informazioni nella Svizzera.

Accluso vi rimetto un rapporto del A.K.M.(Aussen Kommando Milano) con la preghiera di inoltrare all'ufficio VI.

F.D.S. Huegel

Accluso vi rimetto, come convenuto con S.S.St....., rapporto scritto riguardo l'accaduto con SENI.Obersturmbahnfuhrer Z.frattanto ha avuto occasione di ammonire l'S.per la sua lingua lingua lunga. Inoltre gli ha consigliato di apparire il meno possibile in pubblico a Verona.

Oggetto :SORDI (?)

Atti: Vostro VI N 1/Ly 120 - Ste/Gn. del VI 6.4.44.

S. è arrivato qui, ed è stato provvisto di nuovi documenti. Accluso vi rimettiamo ~~la~~ la dichiarazione data da noi. Vi preghiamo di mandarci un giudizio molto dettagliato riguardo il lavoro che S. ha finora compiuto per voi. Mi risulta che S. in una richiesta per il passaggio del confine, si è fatto passare sul modulo come cittadino tedesco; inoltre manca D.K.W.(?) l'iscrizione C.D. Si prega di schiarimenti.

F.S. HUEGEL

Oggetto:M.C.MONTO (?)

Il suddetto, di vent'anni, ha combattuto durante due anni in Grecia. Scrive e parla perfettamente greco e italiano, e conosce diversi posti in Grecia, dove si nascondono delle bande.Vorrebbe lavorare per i tedeschi in Grecia.

Si è rivolto alla polizia tedesca di Monte, che l'ha mandato qui. Prego chiedere informazioni dal R.S.H.A. se è possibile impiegarlo. (Prego, rispondermi presto, perchè- lui attualmente è senza lavoro e in altro caso si presenterebbe per lavorare in Germania)

Oggetto: Ferraro,cittadino Italiano nato il 30.6.1887 in SalianoMicca.

In conseguenza allo sciopero del marzo 1944,il suddetto detenuto in detenzione preventiva,venne trasferito con un trasporto in Germania, da parte del AK.Torino (SS Scharfuhrer HORNGACHER). Durante la mia attività a Torino sono stato pregato dal.....(?),di riportare l'F. poichè era stato portato in Germania innocente. Riguardando gli atti l'ho potuto confermare.

Riguardo la mia attività sono interessato per la persona del F. per poter assicurare se egli nel frattempo non potesse venire da(?) per l'ufficio VI.Per questo esistono tre ragioni:

- 1.) F. e la sua famiglia sono a Biella vicino alla frontiera Svizzera. Allo stesso tempo a da proteggere relazioni d'affari.
- 2.) In qualità di presidente della FIUME GIOVANNI VOIELLO a NAPOLI, ha delle relazioni in Sud Italia.
- 3.) Per la sua liberazione, mi è stata offerta una somma di Lit.250.000., pagabili in valuta estera o in oro.

Sarebbe possibile che questi abbiano l'opinione che io accetti personalmente questa somma e la usi, in modo da avermi più tardi nelle loro mani. Spero in questa occasione di essere in grado di entrare in contatto con un circolo di informatori.

In occasione della adunata a Firenze, ho parlato con Sturmbahnfuhrer Huegel e Obersturmfuehrer Schmied.Obersturmfuehrer S.conosceva con precisione gli atti e sottolineava che gli si avrebbe potuto fare un grande piacere qualora la faccenda F. sarebbe stata definita.Gli è noto, che l'Obersturmfuehrer F.H., per causa del trasferimento del F. in Germania sarebbe molto(?).

Sturmbannfuhrer Huegel prese contatto con HARSTER e mi comunico che stava tentando di far ritornare l'F. Frattanto ho cercato di sapere dove hanno mandato l'F.

DECLASSIFIED AND RELEASED BY
CENTRAL INTELLIGENCE AGENCY
SOURCE METHODS EXEMPTION 3020
NAZI WAR CRIMES DISCLOSURE ACT
DATE 2001 2007

Il trasporto era diretto verso MAUTHAUSEN presso Linz il 17.3.44.; ma non è verosimile, che gli operai siano stati internati in quel campo di concentramento.

3.F.S. re:Ferraro
Abla STAPO LINZ.

Il 17.3.44. partiva alle ore 14 col treno nr.7869 da Bergamo un trasporto di 18 scioperanti(?), T.No.6395035, con un totale di 307 arrestati via Villach, per la stazione di Mauthausen.

I prigionieri erano destinati ai lavori in Germania. Si trattava di arrestati in occasione dello sciopero a Torino. Non era progettata una carcerazione nel campo di concentramento di Mauthausen. Prego voler accertare dove è andato a finire il trasporto. Al tempo stesso prego di voler accertare dove si trova attualmente il Ferraro, che per sbaglio è stato messo su questo trasporto. Prego voler mandare una risposta PS.

Segreto G R S .
F.S. HUEGEL
Oggetto: Dr. PROFILI (?)
Atti: Vostro FS 6068/del 6.5.

F. (poss. V. o T.) ha frattanto accettato un impiego ad un giornale romano, in modo che il piano progettato viene a cadere.

CARENZI (3) "GIORGIO"

Tramite l'S. Fuehrer WILDENHAUS venne preso oggi contatto con Franco C. C. era attivo nella(?) S del trasporto S.I.M. sino allo scioglimento della(?) per M.e Lombardia. Egli ha un cerchio di collaboratori ed anche parecchie persone V. (di fiducia). Gli furono spiegati i compiti più importanti e si metterà immediatamente al lavoro. La questione finanziaria venne risolta come segue: Non è possibile per lui uno stipendio fisso, poichè ha una pensione come capitano, sia pure modesta. Le spese vengono rimborsate. Gli viene dato un anticipo di L.5000.- sull'uso delle quali mi dovrà presentare una giustificazione.

Pseudonimo: GIORGIO
Tel. 574956

Oggetto: GIUSEPPE ZAMBELLI

Z. è stato preso contatto oggi col suddetto di cui presentiamo il curriculum vitae. Fu prima aiutante del Generale Ennio Garibaldi ed è perciò ammesso nei circoli avversari. Abita in COCQUIO(?) - TREVISAGO, vicina alla frontiera Svizzera ed è in contatto con diversi elementi, che da parte loro sono in continuo contatto con la Svizzera.

Ha pure dei contatti col clero tramite xi un gesuita.....(?).

Z. è stato messo a parte dei compiti e comincerà immediatamente il suo lavoro.

Pseudonimo: TRU STELLE
Tel. non esiste.

Abita a COCQUIO TREVISAGO in via Provinciale, in modo che possa lavorare indisturbato. Z. fa domanda di un permesso di viaggio e di un documento, di cui necessita per il controllo tedesco.

Finanze: Z. era sposato ed ha un figlio. Non ha entrate fisse. Adeguatamente al suo modo di vivere ed ai prezzi attuali, riceve oltre al suo stipendio L.5000.- per il vitto; oltre a ciò gli viene rimesso, come mezzo N.-, una somma di L.10.000.- sull'uso delle quali dovrà presentare una nota spese.

Particolare.

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

Il S. (Signor Giuseppe Zambelli) è indagato ufficialmente per il Gruppo C.I.V. del P.O.S. e del S.O. in Italia. È autorizzato di viaggiare.

BEST AVAILABLE COPY

liberamente nelle zone di Lombardia, Piemonte e Liguria.
Tutte le autorità e Uffici tedeschi e italiani sono pregati di darli
aiuto qualora a cessario e di mettergli disposizioni in casi urgenti
i mezzi di comunicazione per le sue telefonate al S.D.(?)

Oggetto: Signor HUNT DE VALISE
nella ditta GLOP (Telefunken)
Inghilterra(?).....(??)
Tel.:293041

H.V. è direttore di ~~xxxxxxx~~ uno stabilimento della suddetta ditta,
che appartiene al gruppo Telefunken.
Prodotti: mezzi di comunicazione con filo e senza filo.-Il Signor V.
nella sua qualità di cittadino tedesco, naturalmente si dichiarava pronto
di dare ogni informazione richiesta.
Delle scoperte tecniche che sono ancora in stato di sviluppo, sono
anche a lui sconosciute. Si occupa soltanto di scoperte tecniche, se
ne viene raggiunta la perfezione, e ne comincia la fabbricazione regolare.
Ci promise tuttavia che avrebbe cercato di venire in contatto con gli
ingegneri del dipartimento ricerche; sarà particolarmente attento a nuove
scoperte.

Oggetto: Ing.DREIBER nella Ditta
"CARBURATORI MEMINI", SESTO SAN GIOVANNI
Via RONDO
TEL.289216.

La suddetta ditta si occupa attualmente esclusivamente della fabbricazione
del nuovo motore ad olio.....(?) per il quale fabbrica le pompe per
il carburatore. La fabbricazione comincia soltanto ora. L-Ing.DR. si di-
chiarava pronto di collaborare per l'ND. tecnico del S.D..-La Ditta M.
è in realtà una ditta tedesca camuffata all'Italiana. Il personale però
è composto esclusivamente da Italiani.
Ing.D. è direttore dello stabilimento; Domande riguardo l'industria dei moto-
ri possono essere risolte da lui. ~~xxxxx~~ Porrà particolare cura allo sviluppo
di nuove invenzioni e ne informerà il S.D.

Oggetto: Gen. Ing. HIEBSCH, Proprietario della ditta "MEMINI"

Il Signor H. è proprietario della suddetta ditta. Egli stesso è specialista
nel ramo carburatori. Signor H. si è messo a disposizione del S.D. per
ogni questione da parte delle ND. Tecnico. In conseguenza alla sua produzion
ne viene spesso a contatto con gli industriali di tutte le fabbriche
italiane di motori e similari (Fiat, Lancia, Caproni).

- 1) a HUEGEL
2) AK Milano
3) COMO SS-Hauptsturmfuehrer VOETTER
4) TORINO

Oggetto: Ing. MUZZOLI del RIV-Werk-TORINO

Un collaboratore dell'ufficio VI in un colloquio riguardo esplosivi e sabo-
taggio menzionava che gli era venuto a conoscenza che l'Ing. M. della
Ditta RIV. Torino, era stato visto, molto tempo fa, insieme col console
inglese a Legano.

Come è noto la fabbrica RIV. a Torino è stata completamente distrutta
per incursioni aeree. Mi sembra necessaria un controllo sui viaggi del M.

Aggiunta per Torino:

Si prega di ~~xxxxx~~ accertare quante volte e quando l'M. si è recato in
Svizzera. Inoltre si prega di comunicare in che giorno la Ditta RIV. è stata
distrutta da bombardamento aereo.

BEST AVAILABLE COPY

Aggiunta per Milano:

Si prega di chiedere alla Pruefstelle IX. del DKH. di chiudere i viaggi all'estero per M.

Aggiunta per Como:

Sarebbe possibile una revisione della informazione tramite il Signor PRAGER(?) (?).

Oggetto: Domanda del DUCE sulla fondazione del campo di concentramento SSS nella Provincia di Pavia.
Tramite V.-M. (uomo di fiducia) ho conosciuto poco tempo fa a ^{NOVARA} ~~NOVENA~~ il rappresentante locale del P., che in quel momento stava fissando la sua residenza a(?) dove soggiorna sin dal 15.5.
Oggi mi telefonò il V.-M. e mi disse che il DUCE ieri aveva telefonato al Pr. (?) e gli aveva domandato, se aveva sentito che la SS. aveva l'intenzione di fondare un campo di concentramento nella provincia di Pavia. Pr. mi chiese notizie su ciò. Da un colloquio con H. Seev. (?) risulta che la notizia è infondata; probabilmente si tratta di un sbaglio col DK a Pavia. Ho dato una risposta in questo senso a Pr.

Blitz
VERONA

Oggetto: Presa di contatto col Col. BONI.-

Il Signor Wedte (poss. WODTK) durante il suo ultimo viaggio a Torino ha preso contatto, per ordine di OLWENS (poss. ~~KERENS~~), con il col. B., dal comando Italiano,(?) Torino.

B. si è dichiarato pronto di collaborare nei seguenti rami.

B. era prima presso STA ed ha avuto occasione di conoscere l'Alexandino(?).

OLWENS, TORINO, prega ora di allacciare il più presto possibile contatto con gli uffici competenti, per iniziare immediatamente la collaborazione di

B. - Prega di informarlo sino a che punto sono arrivati i lavori preparatori del dr. W.

B. crede necessario di affrettare, perchè più tardi ~~XXXXXXXXXXXX~~ la

messa in efficienza di questi mezzi potrebbe essere pericolosa.

Oggetto: Signora STENDEL, ital. Stab RUK, Abt. Luft-Hansa
Signora St.

La Signora St. è occupata con la preparazione di tutti i viaggi ufficiali, del Stab. RUK. Anche i viaggi degli Italiani che viaggiano per la RUK in Svizzera, vengono preparati dalla Signora St.

E' stato convenuto con la Signora St., che mi comunica immediatamente, tutti i viaggi in Svizzera, in modo che io possa prendere le mie misure, qualora necessario.

Inoltre lei farà per me personalmente annotazioni, di quali persone si tratta (giudizio riassuntivo) e quale è lo scopo dei viaggi. Come compenso io avrò cura che la revisione dal S.D. comando Milano, venga effettuata il più presto possibile.

Al ss. Brig. Fuehr. SCHELIENBERG personalmente,
R.S.H.A., Ufficio VI., per corriere.

Egregio Brigade-Fuehrer!

In occasione di una visita del consigliere di stato Dr. SCHIEBER, ho avuto la possibilità di parlare con mio fratello dopo molto tempo.

Le cose che mi ha raccontate durante il suo soggiorno qui, mi sembrano abbastanza importanti per comunicarvele. Mio fratello mi chiese una volta perchè il S.D. voleva "chiudere" (?) il consiglio di Stato. Alla mia osservazione, come mai veniva ad un tale pensiero, mi rispondeva, che il Comando S.D. dr. SUDEK gli aveva dichiarato, che stava raccogliendo materiale contro Schieber. Da qui in poi non posso giudicare fino a qual punto la dichiarazione di S. sia vera, però ritengo sbagliato di mettere a conoscenza di

questo progetto il Flug-Kapitaen (capitano d'aviazione(?)) del consiglio dello stato ~~xxxxxx~~ che è il suo confidente. Inoltre il Sudek, da quanto mi è stato riferito, ha fatto cattiva impressione per due fatti. Una volta, come si dice, ha messo alla porta in una maniera molto scameratesca la famiglia del Hauptsturmfuehrer POLAK (attualmente al fronte) che sino ad ora è stato la mano destra dello stato maggiore, per potere usufruire egli stesso dell'appartamento. Un'altra volta ha fatto dare un impiego a uno dei suoi conoscenti dalla Zellwolle(?), e in questa occasione ha dichiarato in presenza di parecchie persone al direttore, che non doveva temere che il nuovo impiegato non aveva intenzione di sostituirlo, anzi che si dichiarava contento di un piccolo posto, poichè era sempre meglio, di ~~xxx~~ di avere un piccolo impiego nella patria, invece di andare al fronte. Spero di aver fatto bene di dare subito queste informazioni, ma sottolineo specialmente, che non conosco il Signor S., e che non ho nessuna altra intenzione che quella di informarla Signor Brigadiere, su questi fatti.

B.D.S. HUGEL.
Oggetto A M E

Tramite un V-M (Uomo di fiducia) mi fu comunicato quanto segue! A. non sarebbe stato il più alto capo della SIM, ma il secondo in grado sotto CARBONI. Ambedue sarebbero momentaneamente fuori d'Italia. A-m-e hanno preso con loro il fondo della SIM di 60 Milioni di Lire.

- 1) SCHMIDT
- 2) GIORGIO

Oggetto : WILFREDO RICCARD, Cittadinanza spagnola.
Ing. Capo dell'Alfa Romeo

Il 23.5.44 il suddetto ha preso contatti con noi nella città di Novone. R. è un vecchio falangista (membro nr.6) e appartiene a quella specie di Spagnoli che sono germanofili. Tramite la sua attività professionale, egli ha contatto con i vari cerchi degli stranieri, e fra quelli anche le ambasciate americane e inglesi a Madrid e a Lisbona. Politicamente sa il fatto suo, perchè lui ha fatto parte per qualche anno al servizio politico per la sua patria.

Fu preso contatto con lui, poichè mi fu riferito, che lui sta per intraprendere fra breve un viaggio all'estero. Nel colloquio fu notato che egli intende solamente di andare con la sua macchina da Milano sino alla costa Ligure per via.....(?). Nel corso del colloquio R. si dichiarava pronto a prolungare il suo viaggio sino a Lisbona perchè avrebbe potuto là, molto più facilmente sentire delle cose interessanti. Fu stabilito di preparare per lui una(?)(poss.donna). Inoltre egli riceverà una lettera di raccomandazione per il dipartimento politico della Ambasciata a Madrid, per poter dare all'occasione, notizie importanti nella maniera più rapida.

Siccome R. è noto ~~x~~ come geniale inventore nel campo della industria dei motori, io l'ho anche ingaggiato per la collaborazione ~~xxxxx~~ nella sezione del servizio notizie tecniche. Ma si può lavorare con lui solamente nel modo che lui possa sempre essere a disposizione per schiarimenti.

La comunicazione con R. viene mantenuta tramite "V.M. "GIORGIO".

Oggetto: Col.Dr. MAURIZIO BASSI

Il 25.5.44. ebbe luogo in Torino nell'ufficio del Signor OLWENS una adunanza col. col. B.- Partecipavano al colloquio il H.O. e il Obersturmfuehrer LIMMERHINEIS (?).

Il col. B. sviluppò dapprima la sua idea in riguardo al lavoro di sabotaggio per noi. Egli che inoltre è anche attivo nel suo ufficio, crede che sarebbe

molto indicato una propaganda molto forte e(?), attività nella Italia meridionale e presso le forze Italiane nei paesi balcanici. Momentaneamente non ha ancora a sua disposizione gli uomini V. (di fiducia) e gli attivisti, ma è sicuro di avere a sua disposizione forze sufficienti al principio della sua attività.

Dall'Obersturmfuehrer Zim. viene proposto, di cercare dalla scuola Italiana esistente di sabotaggio, qualche uomo che abbia frequentato la scuola, per ~~la~~ l'apprezzamento e per la radio, i quali godono la fiducia del col. B. e i quali abbiano per se stessi fiducia nel colonnello. Meta del lavoro deve essere naturalmente da prima l'Italia meridionale.

In più si aggiunge che ~~XXXXXX~~ il gruppo GINO STAFANI e URGENTE BECOCCI di Firenze, i quali vengono adunati con B. per raggiungere un più grande ~~es~~ rendimento, abbiano già lavorato nell'Italia Meridionale, e conoscono il posto adatto per uno sbarco aereo.

Il piano di B. di intraprendere nell'Italia meridionale una propaganda insistente, tramite il lancio di articoli dei giornali del nord, ~~XXXXXX~~ tale piano può essere comunicato col lancio degli agenti; in quel modo sarebbe una buona mimetizzazione del volo, perchè l'avversario, che vede al prossimo giorno i manifestini, non prende sospetto del lancio avvenuto degli agenti. Per cominciare il lavoro praticamente viene stabilito alla fine quanto segue: il col. B. ~~XXXXXX~~ andrà a Salsomaggiore il giorno 26.5, per 14 giorni (Sezione Bolognese), per prendere a sua disposizione là(?) per il tempo dall'8 al 10.6., bisogna comunicare a lui il giorno preciso nel quale egli si recherà a Verona, in modo che venga chiarito là l'impegno finale con tutte le questioni in riguardo. Nel frattempo viene già richiesta da V. la sreguizione di B. tramite il col HECKENREINER dal distaccamento.... iem(?). Al tempo stesso si potrebbe già preparare una adunata del Gruppo ~~XX~~-B. di Firenze con B.

Oggetto: WILHELM ROSENFELDER, TORINO, nella DITTA FIATMIRA, FIORA-MABO (MORELLI BOSCH) Via Quango Vespucci 52.

Il suddetto è un incaricato del Reich presso le fabbriche di automobili Fiat, in qualità di direttore tecnico. Da molto tempo egli collabora con l'S.D. (egli è completo ariano).

Il 1.6.44. avvenne un colloquio con R. per ingaggiarlo nel servizio tecnico ND. Rinresce molto a R. che lui non ha già lavorato da molti anni in tale modo nel campo della ND., Ma egli, ~~XX~~ per interessi privati (prob. anche nell'Interesse della Ditta BOSCH) si è informato di tutte le novità nel campo della elettrotecnica e della costruzione di motori.

Tramite ciò ~~XXXXXX~~ stato possibile che R. abbia dato ~~XXXXXX~~ nella sua valorosa dichiarazione di collaborazione, tre denunce in questo campo. Inoltre si è dichiarato pronto di incaricare il costruttore capo della ditta LANCIA con lavori esclusivamente nei nostri interessi (vedi pratica SOLA).

come pseudonimo per il signor R. fu adottato il nome "STAHL". La collaborazione e la comunicazione di notizie si svolge ad R.R.T. nel modo più veloce.

Oggetto: GIUSEPPE SOLA, TORINO / CESTE CLEMENTE, Costruttore capo della ditta LANCIA.

S. è da parecchi anni il costruttore capo della Ditta LANCIA in Italia, ed è noto in tale paese come uno dei costruttori più capaci e degli inventori più apprezzati. Egli stesso si è specializzato nel campo di sviluppo di motori per aereoplani. Dopo la morte del vecchio Signor Lancia, la vedova di questi, che prendeva la ditta, i figli erano ancora minorenni, ebbe delle difficoltà; questa limitava le attività della Ditta e si occupava esclusivamente della fabbricazione di macchine per persone. Subito ottenne offerte da tutte le parti e specialmente dalla Ditta Fiat, che cercava di incorporarlo nella sua azienda. S. sente personalmente che un cambio con la Ditta Fiat, che rappresenta la prima concorrenza della Lancia, sarebbe un tradimento verso il suo vecchio padrone, e non si sente in grado di effettuarlo. Perciò egli ha preferito di farla modo suo da solo, ma in certi casi subisce delle difficoltà.

L'uomo (di fiducia) V. "STAHL" ha rapporti con lui da molti anni nella qualità di rappresentante della Ditta BOSCH, ed oltre a quella relazione commerciale si sviluppò nel corso degli anni una amicizia personale.

L'uomo V. fa una proposta come segue:

1) Lui prega per il pagamento mensile di lire 10.000.- Per ciò lui si incarica di offrire al V - M in un primo tempo, tutte le novità tecniche e invenzioni.

2) L'uomo V. può dare a lui qualsiasi incarico per sviluppi.

Dopo conversazione avvenuta con SS HUEGEL, quella proposta può essere accettata immediatamente. L'uomo V è stato avvisato nel frattempo e si avvicinerà subito ad S. per compiere l'accordo.

VI Wi.Tecnica

Oggetto. Nuova costruzione di un motore d'aereo per grandi altezze
Atti. Colloquio con SS.Sturmbannfuehrer HUEGEL del 2.6.44.

Un collaboratore nel ramo del ND tecnico, comunica su una nuova costruzione da parte del capo costruttore della Ditta LANCIA, certo SOLA. Si tratta della costruzione di un motore d'aereo che lavora a due movimenti e per una nuova invenzione tecnica è capace di lavorare in altezze nelle quali sino ad ora non si poteva volare, perchè l'efficienza dell'elica veniva annullata per la mancanza d'aria. Pure una novità in questo motore è una pompa di carburante, anche quella costruita da S.; questa nuova invenzione però è già stata messa a disposizione della Ditta Bosch, tramite il nostro V-M. e viene già fabbricata da Bosch. Il collaboratore locale aveva l'intenzione di mettere a disposizione questa costruzione agli stabilimenti Junkers in occasione di un colloquio col Signor KRAMPEN (?) della(?) al 2.6.44. Ma siccome gli fu detto dal Obersturmfuehrer Z., che per la centralizzazione di tutte le nuove invenzioni nell'ufficio speciale del dipartimento speciale dell'ufficio VI sarebbe assicurato un esame immediato, e in caso necessario uno sfruttamento immediato, il nostro collaboratore ha rinunciato al suo progetto, e nei prossimi giorni ci manderà i disegni di costruzione insieme ad un rapporto per scritto.

Quindi è ora necessario di correre immediatamente ai ripari:

1) Che l'atto riguardo l'invenzione venga tradotto immediatamente da un interprete speciale, e 2) che venga immediatamente accertata lo sfruttamento della costruzione.

Per consiglio del Sturmbannfuehrer H. dovrà essere incaricato di fare la traduzione il FELICITAS, mentre V. dovrà pensare che nel frattempo venga procurato un buon dizionario tecnico.

- 1) Copia Atti SOLA
2) " " STAHL

Oggetto. Due invenzioni nel ramo ~~elettrici~~ elettrotecniche e radiotecniche.

Da molto tempo il Vm.Stahl, come rappresentante della Ditta BOSCH, ha relazioni personali con il proprietario di una grande fabbrica per Radio di nome DE QUARTI.-D.Q. è un "Selfmademan", che da solo cominciando dal piccolo impiegato è diventato un importante fabbricante per il suo talento nel ramo radiotecnico.

Il D.Q. ha fatto nell'ultimo tempo due invenzioni importanti, che ciascuna a modo suo ha una importanza speciale.

Un trasformatore del tutto abituale doveva sempre avere un cuscinetto a sfere e oltre a ciò un considerevole consumo di materie prime.

Q. ha inoltre sviluppato un trasformatore che si basa su un nuovissimo principio, e lo ha già costruito e provato sino a un certo punto. i punti principali di questo macchinario sono:

- 1) L'assenza di un cuscinetto a sfere
2) Una diminuzione delle materie e del peso di circa il 50%
3) Un aumento del tempo lavorativo pure di circa il 50%

Il Vm. manderà qui le documentazioni tecniche e disegni e descrizioni entro questa settimana. Questa invenzione è già stata offerta per lo sfruttamento, non ci è ~~ancora~~ ancora noto se la fabbricazione sia già stata cominciata.

La seguente invenzione non è stata né offerta né sfruttata, ma ~~xi~~ gli esperimenti su questa invenzione sono riusciti e hanno avuto successo nelle prove. Si tratta di un apparecchio di trasmissione e (captazione) ricezione per il sistema Morse senza fili dove il(?)mittente può cambiare la lunghezza delle onde nell'apparecchio trasmittente durante la trasmissione tramite una leva. Automaticamente col cambiare della lunghezza delle onde nell'apparecchio trasmittente, l'apparecchio di ricezione si sposta sulla nuova lunghezza delle onde voluta. E- escluso perciò che un estraneo possa ~~xx~~ ricevere e controllare le notizie trasmesse. Oltre a ciò non è necessario di comunicare al ricevente quando e su quale lunghezza d'onde ~~ixxxxxxxxxxxxx~~ passa il trasmittente. Il disegno verrà spedito nel corso della settimana. La traduzione sarà fatta secondo l'ordine de SS. Sturmbannfuhrer A., dal FELICITAS. La fabbrica del Signor D.Q. è stata da poco tempo distrutta in pieno da un attacco aereo e quindi non gli è possibile di cominciare lo sfruttamento della sua invenzione. La protezione degli interessi e dei diritti dell'inventore è stata promessa dal ~~xxxxxx~~ collaboratore. Il Signor D.Q. però non sa a quale ufficio tedesco ~~xxx~~ viene diretta la sua invenzione.

ogg. DE QUARTI

Il Signor DE QUARTI vive da tre anni insieme con la tedesca ALTMANN a Torino, corso Italia 122, la fa credere sua moglie, è in preparazione un matrimonio vero e proprio fra poco. Attualmente è in corso una ricerca del Ak T. riguardo la razzialità della Signorina A. Il Signor e la Signora A. Sono puri ariani e vivono a Berlino. La Signorina A. però non è la vera figlia di questa coppia, ma venne adottata da A. poco dopo la sua nascita. Lei stessa sa di non essere la vera figlia dei coniugi A. dal 16mo anno di età. Dei suoi veri genitori sa soltanto che lei è la figlia naturale di una donna di Francoforte che è ora in un campo di prigionieri in Russia (TAR-TER). Secondo una informazione del console generale Tedesco T., la Signorina A. deve essere una mescolanza di primo grado. Ma, dopo la sua asserizione, si sta compiendo una ricerca nell'ufficio "Reichssittenamt" (ufficio per i buoni costumi) con lo scopo di avere la prova della sua arianità. AKT. ha ordinato, a causa di un ordine circolare, la cessazione di cittadinanza della Signorina A. Poiché io vorrei evitare di irritare in questo momento il Signor D.Q. per non disturbare la sua collaborazione nel ramo del ND. tecnico, la AKT. ha deciso di rimandare la cessazione di cittadinanza della signorina A. tanto più che una simile misura non avrebbe scopo, dato che il Signor D.Q. la sposerà fra poco. Il Signor D.Q. è l'inventore del trasformatore senza cuscinetto a sfere e dell'apparecchio di commutazione di lunghezza d'onde per l'apparecchio trasmittente e ricevente, invenzioni per le quali abbiamo un interesse speciale.

IN GENOVA

Oggetto: GIOV. RIPERO Commerciante in fiori a Ventimiglia.

Il suddetto, dai 40 ai 45 anni, alto 1,76m. capelli piuttosto grigi, alloggia spesso nell'Hotel.....(?)
 Il VI. locale ha dichiarato di raccogliere informazioni per il Comandante Tedesco ~~xxxxxx~~. Preghiamo di volerci dire e ricercare se effettivamente l'u. lavora in quell'ufficio tedesco. Se ciò fosse preghiamo di accertare perché l'R. in qualità di mercante di fiori a Ventimiglia, lavori proprio a M. nell'IV. Molto di più dubitiamo che soltanto ha offerto la sua collaborazione ad un ufficio tedesco, e poter fare in questo modo, con la sua macchina i suoi viaggi commerciali.

 PS Firenze - Roma, Urgente
Oggetto: G-n. EZIO GARIBALDI

Preghiamo ~~xxxxxxxxxxx~~ comunicare all'ufficio VI, dove il suddetto abbia la sua residenza.

BEST AVAILABLE COPY

VI. Wi Tecnica.

Oggetto: Ebreo GABBAL, Radiotecnico

Il suddetto ebreo è stato trasferito alle Prigioni di Torino in base alle misure contro gli ebrei. Siccome il GABBAL è uno specialista straordinario nel campo della tecnica di radio (radiotecnica) è stato ordinato che vengano messi a sua disposizione nella sua cella personale, tutti i giornali tecnici, gli utensili e le basi affinché lui possa continuare il suo lavoro anche in prigione. I risultati verranno trasmessi alla sezione VI del gruppo OJW. Si prega di dare un ordine in riguardo al trattamento del G. per il futuro.

F.S.TORINO

Inoltre a ALWENS(?)

Mercoledì o giovedì il SS Obersturmfuehrer MADER e il signor VIDAS vi verranno a trovare per parlare di cose di servizio.

ZIMMER SS. Obersturmfuehrer.

B.D.S. HUEGEL

Oggetto: La sua proposta.

Azione: colloquio del 2.6. fra H. e Zi.

Accluso vi rimettiamo una annotazione, richiesta da voi, di un piano di Zi, che egli ha ricevuto per la costruzione di una rete I. Preghiamo di esaminare l'annotazione e trasmetterci una decisione.

VI 1870/44 G.

VERONA

Oggetto: Proposta per il piano per la costruzione di una rete I(?)

Oggi ha avuto luogo una conversazione a proposito del piano suddetto fra PALO(?) e Zi. - Zi. ha chiesto delle garanzie per poter rimanere nel paese sino a dopo la ritirata dei tedeschi. - P. dichiarò avrebbe a sua disposizione in quel caso abbastanza fondi e possibilità per proteggerlo ad ogni tempo contro gli americani e gli inglesi. Ha a sua disposizione una casa a PINEROLO, ~~xxxxxx~~ completamente solitaria e isolata, inella quale si può alloggiare il Zi. senza che nessuno se ne accorga nel momento che ve ne sia bisogno. Ma anche nella città T. stessa sarebbe sempre possibile di realizzare il piano con l'aiuto dei suoi amici. In tale maniera sarebbero per esempio ancora oggi alloggiati più di cento ebrei a Torino. Quindi P. desidererebbe nel caso anche oggi procurare, passaporti e carte di Identità Italiane per Zi., il che non causerebbe molte difficoltà perchè anche gli ebrei avrebbero presa quella strada.

VI.B. 3 Verona

Oggetto: S.OBERIST

Accluso vi rimettiamo copia di una lettera del suddetto, che è ritornato nel frattempo da un suo viaggio. Dalla lettera acclusa risulta che l'O. ha lavorato molto attivamente nel breve tempo di 14 giorni. Si può credere che questa relazione porterà a notizie utili fra breve tempo. Le altre notizie raccolte da lui nel frattempo, non hanno un valore speciale, ma mettono in luce la buona capacità di osservazione del denunciante. Per questa ragione vi rimettiamo queste notizie affinché voi pure ve ne facciate una idea.

--- Agli atti "OBERIST"!

Urgente

Hauptsturmfuehrer POETTERL

Oggetto: Svizzera VM

Atti: F.S.locali Nr.1227 del 20.5.44.

Ho ricevuto dal suddetto la lettera acclusa di ritorno dal suo viaggio in Svizzera. E' necessario di dare al Signor O. ~~alcuni~~ alcuni pseudonimi nella Svizzera per la trasmissione delle notizie, ai quali lui possa indirizzare le sue denunce.

Al Signor O. venne dato il compito di distribuire l'indirizzo del più fidato dei suoi collaboratori agli altri e di dare a questo soltanto l'indirizzo della S.D. affinché i rischi fossero ridotti al minimo.

Egregio Signor OBERIST !

Ho ricevuto il suo scritto e il resoconto e la ringrazio. Specialmente la sua lettera mi ha data la speranza che noi riceveremo tramite i suoi amici notizie continuamente. Gli indirizzi fornitimi da lei non possono essere usati assolutamente perchè non solamente i tedeschi, ma anche gli italiani fra breve si accorgeranno di queste lettere il che devo evitare in qualsiasi modo. Comunichi per favore ai suoi amici che lei ha saputo nel frattempo che l'indirizzo del Signor HUEGEL era uno sbaglio. Fra breve le darò qualche indirizzo nella Svizzera, ai quali possono essere inviate fra breve le lettere. Spero di poterla salutare personalmente nei prossimi giorni e voglia gradire i miei saluti

SUO

Il Signor CAVALLI proprietario dell'Albergo "ROMA" Corso Vittorio Emanuele, è un disfattista molto pericoloso, si occupa con la propaganda nemica e in più si dice che egli abbia trasferite delle persone in Svizzera, le quali erano ricercate dai tedeschi. Possiede una villa alla frontiera della Svizzera. Dice di avere portato soltanto una donna in Svizzera, la quale era stata bastonata dai tedeschi e i segni di queste percosse erano ancora evidenti. Quando egli venne a sapere della notizia di sbarco degli alleati in Francia, era quasi convinto che i tedeschi sarebbero stati sconfitti fra poco. Ha qualche parentela fascista, e si serve di quella parentela, per nascondere la sua vera attività. C'è da prendere delle misure di sicurezza.

B S VI

Oggetto : Resoconto del viaggio in Svizzera del Signor OBERIST.

Accluso vi rimettiamo un resoconto del viaggio del suddetto, con la preghiera di prenderne visione. L'ultima parte del resoconto sembra un po' strana e potrebbe essere un tentativo di conoscere il giudizio tedesco sulla situazione della guerra. In un colloquio odierno venne chiesto a O. se era disposto di prendere a suo carico il servizio informazioni degli agenti locali nello sgombramento eventuale del territorio. Sembrava che O. ne dubitasse. Qualche ora più tardi, venne data a lui la copia della lettera acclusa.

Questa sua cattiva reazione potrebbe eventualmente come pure l'ultima parte della sua lettera, ~~parere~~ sembrare strana.

BL FS - VI.B2

Oggetto : Jaquin PORTNER nato il 14.8.18. a Parigi nazionalità francese
Alfredo PALMERI " " 24.3.98. a Napoli " Italiana
Cittadino, alias Wilhelm BAUER (passaporto tedesco falsificato)

I suddetti si sono presentati presso la locale sezione VI. e volevano prendere contatto con SS.-Hauptfuehrer NOZEK o con SS.-Sturmfuehrer BICKLER per i quali essi avevano lavorato a Parigi in qualità di V-M. Vogliono sapere come si debbono comportare per il futuro. Preferirebbero di andare in Svizzera (accenno locale: viaggio impossibile). Preghiamo volerci comunicare se si devono dare ai suddetti per le loro tessere nuovi documenti, o se essi devono essere mandati in Germania o lasciati a se stessi.

Se si ritiene di mandarli in Germania, prego di darmi indicazioni precise in riguardo agli indirizzi e a chi loro si devono rivolgere. Il loro indirizzo è attualmente MILANO, Via Carlo Ravizza 47, tel.495028.

FS VERONA VI.2 STAFF-F. BEGUS

Accluso rimettiamo le cose e i mezzi di comunicazione per Andreas. Un colloquio fra lei e Stefanie, è possibile a Milano. Prego però di darmi il giorno fissato il più presto possibile.

Al cosolo C.G.MAUERHOFF.

Rasetto presso Ravona(?)

Oggetto: Rifornimento di materiale fotografico per i lavori di servizio segreto.

Egregio Signor Console!

Devo ringraziarla molto per il rapido svolgimento del mio incarico di ufficio. Siccome queste quattro casse sono imballate così bene, io non le ho nemmeno aperte. Poiché nella sua lettera del 19.8. si riferisce a una sua lettera del 13.8., e siccome io sino ad ora non ho ricevuta nessuna fattura, mi viene il ~~più~~ sospetto che entrambe le cose erano in una delle casse. Io ho ~~notato~~ per quanto si riferisce ai film a colori. Se la pellicola a colori FERRANIA, si trova ancora nello stadio di prova, stimo meglio, ~~ammantare~~ ~~rimandare~~ le forniture, poiché mi è noto lo scopo di questi films che richiede una riproduzione ottima, specialmente nel campo dei colori fini. Deve trattarsi di uno sbaglio, per-chè si presuppone che la ditta FERRANIA fabbricasse un prodotto di un livello talmente alto. Io stesso non sono un esperto in quel campo e passo le vostre dichiarazioni all'ufficio che me ne ha dato l'incarico. Nel frattempo vi ringrazio per le vostre premure in riguardo a quella faccenda e voglia gradire i miei saluti

vostro.....

Al distaccamento SAARE, con la preghiera di inoltrare al console MAUERHOFF.

Nello svolgimento preparatorio per il lavoro "IDA" GIORGIO si è scelto un nuovo posto. L'indirizzo è :

VIA ODREGGIO N.23/III

Certificato.

Con la presente si certifica che il Signor Gilio GASPARIN abbisogna per il compimento del suo servizio nel comando locale una macchina. Si richiede di fornirgli una tessera.
(Macchina per GASPARIN.)
(La bicicletta è per GIORGIO)

BDS. VERONA VI.

Per BEGUS!

Atti: - Conversazione fra Be. e Z. il 16.8.44.

Oggetto: Zw..(?) rete del V-M "Andreas"

Per la preparazione della rete Z.....(?) suddetta, si prega di dare un ordine per le armi e dinamite:

- 1.) 2 pistole automatiche italiane
- 2.) 15 sino a 20 fucili da armata
- 3.) 10 pistole
- 4.) Munizioni sufficiente per le armi sopra menzionate.
- 5.) Qualche bomba a mano da armata
- 6.) 20 caschi italiani
- 7.) 265 Kg. di dinamite con le micce relative.

Non importa se queste armi sono di fessose. Si cerca di formare con queste un deposito segreto, che serve unicamente allo scopo(??) e per fare contenti i V-M.

In più si ha bisogno per il compimento del piano pproposto dal ss.Sturmbannführer B. , per l'attentato, una uniforme tedesca e se possibile che sia col grado di ufficiale. Al tempo stesso si domanda se in VERO. esiste materiale di propaganca adatto per aizzare la popolazione. Se esiste si prega di mandarcelo.

B D S . VERONA VI

JDA.-VI.-2

Oggetto: Preparazione del V-M ~~XXXXXXXX~~ TRE STELLE per JDA e lavoro di devastazione.

Accluso vi rimettiamo due resoconti del V-M T.S., dai quali risultano i colloqui finora avuti coi nemici importanti, per lo svolgimento del piano di devas azione JDA.

Come risulta da questi colloqui, non esistono presso i nostri avversari, relazioni chiare e idee chiare. (Ribelli, Monarchisti, Liberali, Comunisti.) Siccome il T.S. si fa passare per(?) GARRIBALDI, resta il dubbio che lui possa essere utile più tardi col suo gruppo 2 V. Dai colloqui personali fra Zim. e G.S. risultava la convinzione del V-M, che lo sforzo principale avrebbe ~~xxx~~ dovuto essere dato al lavoro JDA.

Ma per il compimento di tale piano è necessario che ~~ixxxxx~~ il T.S. prenda contatto ancora oggi con radio telegrafisti abili, affinché venga assicurata per più tardi la trasmissione delle notizie. Per la mimetizzazione e l'istallazione il T.S. ne prende cura personalmente.

F T . a JDA VI

Oggetto : Ordine per un apparecchio telefonico da GIACOMELLO.

Poichè G. era sprovvisto di mezzi finanziari, venne pagata la somma di 100.000.- lire per l'installazione dell'apparecchio telefonico ordinato là. Viene pregato il rimborso.

firmato RAUFF

Standartenfuehrer.

Oggetto: Radio officina GIACOMELLO.

G. mi comunicò oralmente, che deve installare a Milano una officina per la fabbricazione di apparecchi radio all'ordine del Standartenfuehrer von HASS , e chiedeva assistenza maggiore in riguardo alle esigenze finanziarie. In una lettera del 27.6. HASS ha comunicato che l'ordine GIAC. per assistenza viene accordata in base a un contrordine del SS.F.Huegel. Per quanto riguarda il rifornimento tecnico, il G. viene alloggiato con Unterscharfuehrer Tum.(?), che essendo un radio telegrafista, è molto interessato in quella faccenda, ed era già un grande aiuto per G. Il 18.6.44 G. richiese per la prima volta un pagamento di 50.000.lire, tale somma veniva dopo rimborsata da Sturbannfuehrer von HASS nella cassa locale.

Il 12.8.44. G. ottenne per il pagamento dei salari lire 30.000.-; e il 18.8. ancora una volta 30.000.- lire.

In base a una richiesta da Berlino, SS Sturmbannfuehrer WOLF visitò l'azienda di G. e volle vedere alcuni apparecchi dei radiotelegrafisti GILLA e GONNA(?).

Dai colloqui ho potuto dedurre quanto segue:

G. aveva l'incarico di costruire da parte di HASS 500 apparecchi radio fonici.

HASS aveva avuto quell'incarico dal SS Obersturmbannfuehrer KAPPLER.

KAPPLER a sua volta dal SS Sturmfrh.SIEBEN.

SIEBEN dichiara di non aver mai dato quell'incarico. G. dichiara di avere visto con i suoi propri occhi il telegramma del SIEBEN da Kappler. Il telegramma stesso è stato bruciato con tutti gli altri atti in occasione della evacuazione di ROMA.

VI F Berlino (SS.Sturmfrh.SIEBEN) vuole eventualmente dare la sua approvazione all'ordine, qualora gli apparecchi vengano trovati in buono stato e provati.

G. non ha ancora finito i campioni di questi apparecchi. Esiste la possibilità che il campione venga bocciato a Berlino e ~~XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX~~ questa potrebbe eventualmente essere la fine di tutto l'ordine.

In tal caso deve essere pagato almeno l'anticipo speso al G.

Il gruppo Milano è protetto proprio dall'ordine di HASS (FS FIRENZE) G. a sua volta, aveva ricevuto infatti l'ordine dal KAPPLER-HASS e ha investito tutto il suo denaro in quell'affare. In caso di annullamento dovrebbe allora il B.D.S. incaricarsi per il danno subito. Prima di pagare altri anticipi al G. deve essere assicurata la devisione del BDS.

- 2) copia al BDS. VI VERONA
- 3) atti GIACOM.

B S V - VI

Oggetto: BACO M (?)

Scritto Vostro BN 366/446 del 27.7.-24.8.44.

Gli atti sono ignoti presso l'ufficio VI e perciò venivano trasferiti al posto AKH.

Oggetto : Richiesta di permesso per un viaggio di servizio a Ver. con DKW.

Per ragioni che ora spiegherò prego volermi dare un permesso per un viaggio di servizio a Ver. con DKW.

1) Tramite VON WODTKE il col. FERRI(?) ebbe l'incarico di costruirsi a Milano una rete JDA 2. Il col. Farri dava l'incarico a sua volta a un certo cap. DEL MASSA, il quale ha comunicato ora che egli non ha la minima idea del suo lavoro, e che non ha ricevuto danari. Egli voleva mandare due agenti a DESENZANO al Comando supremo di Verona. Bisogna regolare la cosa in Verona, poichè io non ho l'intenzione di dedicare il mio tempo di servizio a tali pettegolezzi.

2) Col VI bisogna definire urgentemente il trasporto delle macchine per il prof. B. Viene proposto il castello di BRUNENK(?), però non si è ancora presa nessuna decisione. Poichè si deve calcolare che l'evacuazione del territorio si deve svolgere eventualmete in pochi giorni, quelle cose dovrebbero essere sistemate secondo il mio punto di vista, in pochi giorni.

3) La stessa cosa è il caso con l'officina radio GIACOMELLO. deve essere chiarita la questione del trasporto.

4) Riguardo A NDREAS.

Si considerano diverse questioni, come radiotelegrafisti, consiglieri, carta nuova e mezzi di trasporto.

5) Riguarda GIORGIO.

G. era prima un radiotelegrafista istruito. Si devono preparare assolutamente per lui gli apparecchi.

Sturmbannfuhrer WOLF riceve senz'altro gli apparecchi per i suoi agenti, senza che sia necessario che WOLF venga avvantaggiato su questo punto.

6) Sia per Giorgio che per Tr. St. deve essere chiarita meglio la questione finanziaria per il trasferimento.

7) Per il VI.2 ho consumati, per lo meno 80 litri di benzina. Sturmbnfr. BEGUS mi ha detto, che mi farà avere la benzina alla prossima occasione in VERONA.

Per questo io voglio andare a VERONA unicamente con la benzina per l'andata e prendere con me due latte vuote, affinchè possa riportare la benzina.

Oggetto : Hildeg. MAAS

Atti : Vostra FS 16231 del 23.9.44.

La suddetta si trovava nel ~~posto~~ del 23.9.44. presso SS.-F.Z. per prendere un permesso d'automobile per un commerciante Italiano; tale permesso era stato negato.

Alla questione sul come si svolgesse il suo lavoro, essa rispondeva che le riusciva molto difficile di fare qualcosa al tempo presente. Stima senza importanza di richiedere i suoi documenti, siccome erano già scaduti, e l'impiegato adetto sarebbe stato trasferito in un posto "ignoto".

Come prima ho l'impressione che questa ragazza diceva delle bugie. Infine voleva sapere se le fosse possibile viaggiare senz'altro in Alto Adige con la sua macchina. Suppongo che cercava soltanto di cambiare il tema. La sua dimora locale è ignota.

FS VI.-2 BEGUS

Oggetto: Trasferimento - Lavoro del Prof. F.

Prego mandare un LKW qui, prima che arrivi la denuncia locale per detto

materiale; questo materiale si trova attualmente in un altro posto.

VI.2. SS.RAINER(?)

Per il BDS. V. Z si richiede urgentemente la fornitura di Kraft(Z)
Flaenen (?).
Materiale più importante si potrebbe prendere dal magazzino "elettrotecnico"
dell'anno 1922-1944. Una raccolta di questo giornale si trova nella biblio-
teca del A.E.T. a TREZZO (sul tratto Milano Bergamo). Il proprietario è un
certo Ing. PALEARI. Si prega di favorire in ogni modo questo compito, data
l'urgenza del caso.

BDS. VI VERONA.

Oggetto: Piano d'azione contro il capo Inglese del movimento dei
partigiani in Italia.

Atti: Locale Ft Nr.182 del 29.7.44.
Vostra FS Nr.14618 del 26.3.44.

La revisione della denuncia dava per risultato, che il col. STEVENS(?)
non si è trattenuto a Bergamo. Si era trattenuto per poco tempo nei din-
torni ed era appena partito, quando noi venimmo informati del suo
soggiorno colà.

L'azione si chiude perciò in questo modo.

BDS VERONA - VI.

Oggetto: Signora BATTAGLIA.

Accluso vi rimettiamo una pratica sulla Signora suddetta, con la preghiera,
di chiarire colà quanto vi sia da fare, dato che qui nessuno s'intende
di tale cosa.

FS BDS VERONA VI

Oggetto: Requisizione di Films nemici a Milano.

E' stato accertato che parecchie centinaia di rotoli da films grandi,
si trovavano nel locale SD senza essere imballati. Non crediamo spedirli
tramite ferrovia a cagione della segretezza della cosa. Per l'imballo del
materiale non è disponibile nè tempo, nè operai.

Trasporto tramite camions sembra più opportuno.

(circa 1 - 2 camions pieni)

Oggetto: OTTO JACK(?)

abitava a Milano, Albergo ARcipe Savoya e
Albergo Nord.

La Signora tedesca BUCHWLD(?) di Milano Via PANTO 21, si presentò a me e
denunciò in riguardo al suddetto quanto segue:

Il Signor J. (poss. Z.) che dichiara di essere un croato, frequenta da anni
quella casa. Conduce una vita elegante, possiede una macchina, ma non ha
mai dato schiarimenti sulla sua professione. Si potrebbe credere che lui viva
di occasioni.

Risulta dai suoi viaggi, che andava spesso in Germania, come pure in
Croazia. Pochi giorni fa è tornato dalla Germania e tutto a un tratto
parlava molto male del Reich, in un modo veramente molto aperto.

Dava ai presenti il consiglio (La signora Buch vive in concubinato con
un italiano) il consiglio di abbandonare i tedeschi.

Dichiarò di aver la cittadinanza inglese. Allo stupore dei presenti egli
afferma che poteva provare quella dichiarazione con i documenti. Doveva
ringraziare solo la sua abilità, che quel fatto non era nè conosciuto dai
tedeschi, nè dagli italiani e che lui grazie al cielo non era stato preso.

Qualche tempo fa lui ha cambiato dall'albergo A.d.S. per l'albergo Nord
Non abita però neppure nell'albergo nord, ma la sua posta veniva là recapita-
ta.

Poichè nell'albergo A.d.S. normalmente abitano solo persone, che hanno
contatto con l'ex consolato o altro Comandi Tedeschi, abbiamo pregato
POHNA N.(?) del dipartimento stampa, di voler accertare chi sia il suddetto.

Al SS. SAEVECKE per inoltro.

Oggetto : V - M ANDREAS
EBREO ZOLYOMY, nato il 14.6.1913.

Lavorava prima a Napoli e venne a Milano dopo l'evacuazione di Napoli.
A Napoli lui aveva svolta dell'attività per la SIM e venne raccomandato
al Sturmfuehrer RAUFF.
Doveva trovare un impiego nell'affare CIANO, che però non venne effettuato.
Dopo l'installazione del dipartimento VI, venne trasferito colà.
J. è uno sportivo famoso (Medaglia d'oro delle Olimpiadi 1936 per palla
d'acqua). Dispone di molto coraggio personale e abilità. La sua attività
informatrice era noiosa per lui, come via d'uscita si preparò un viaggio
in Svizzera.
Blu; non accettò il piano, e si volle mettere a disposizione alle autorità
militari.
Perciò si cercò di trovare per lui un altro impiego nel campo del diparti-
mento VI. Venne stabilito il piano dall'ufficio locale il 3.8.44, si comin-
ciò e già una gran parte è stata eseguita.

A BEGUS

Oggetto: Esecuzione del piano V - M ANDREAS
È regio Signor Sturmbannfuehrer!

Come segue io vi voglio dare una prospettiva sui successi finora ottenuti.
Vi mando direttamente questa lettera chiusa, poiché preferisco di non man-
dare questa pratica attraverso i diversi(?).
Il lavoro venne cominciato col stabilire un sicuro alloggio per ANDREAS.
Accluse vi rimetto le annotazioni del 9.8.44.- Standfuehrer R. approvò
il piano, che è già stato eseguito.
Io stesso ho partecipato, in conseguenza ~~xxix~~ ai desideri della famiglia,
ad una festa, e là hanno l'opinione che io sia un ufficiale ricchissimo.
(La famiglia mi assicura che è pronta ad ogni momento di proteggermi
quando io stimerei opportuno di sparire!!)
A. ottenne l'abitazione desiderata e la cantina desiderata e un garage.
L'abitazione è molto adatta.
Ho ricevuto il denaro mandatomi; disgraziatamente si trattava solo di
Lire Italiane e banconote, le quali ora quasi non hanno più nessun valore.
Per questo fu necessario di investire il denaro subito e metterlo al sicuro.
Per effettuare ciò ebbi l'aiuto della famiglia Mari. Andreas raccontò
che lui aveva paura dei suoi risparmi e ~~xxxxxxxxxxxx~~ proprio come ci si
aspettava la famiglia offriva a lui di comprare per la somma dei medicinali,
che, come è noto non perdono valore.
Le armi, che io stesso avevo procurate, come pure quelle che lei ha inviate,
le abbiamo messe senza difficoltà nel deposito. L'indirizzo di Andrea è
ora: Milano, Via Posta Nuova 16/3.
Il movimento comunista fondato da Andrea conta nel frattempo 26 membri, fra
i quali si trova un pezzo grosso, un combattente spagnolo, della facoltà
rossa, esteriormente un tipo raccapricciante. Il numero dei membri non
vogliamo farlo troppo salire, e per la stessa ragione, l'abbiamo anche
diviso in 2. manifestino in un numero limitato di circa 100 pezzi nelle
vicinanze del Corso Sempione. Lo scopo non è di far salire realmente il
numero dei comunisti, ma di creare un alibi, che deve fare sì che potremo
giocare un ruolo nel domani nel partito comunista.
Sta preparando lentamente i suoi uomini, dicendo che i comunisti Italiani
sono troppo cristiani e che un autentico rappresentante delle idee co-
muniste, come lui stesso, dovrebbe avere un altro credo.
Vuol prepararli in modo che possano specialmente servire per propaganda e
azioni di sabotaggio.
Con le armi procurate sino ad ora, e con le bombe a mano, non si può arri-
vare a tal fine. Per i fucili non esistono munizioni e quella esistente
non serve per nessun tipo di fucile fornito. Si potrebbe lavorare molto più
in fretta con le bombe a mano, ma non adempiere una azione seria di sabotag-
gio. Per questo prego di procurare la dinamite necessaria (come pure micce)
e di mandarli presto. Il punto importante rimane la fornitura di apparecchi
radio trasmettenti.

Questo punto è molto urgente per-chè ho nella testa un progetto di stazionare il radiotelegrafista completamente mimetizzato in qualche posto, e di trovare una certa strana, come si potrebbe effettuare, la trasmissione delle notizie fra A. e il radiotelegrafista. Per tutto ciò occorre tempo, ed io non so ancora quanto ne abbiamo a nostra disposizione. Per finire, vorrei dire che l'A. occupa con molta serietà del suo incarico. Egli ha raccolto materiale in biblioteche ed enciclopedie per conoscere a fondo le ideologie comuniste. Sarebbe da augurarsi di munirlo di un timbro di gomma a forma di cometa(?).....(?), perchè lui dà molta importanza al fatto di sottolineare il piano del suo movimento. Egli fa sempre presente ai suoi compagni che richiede della fedeltà alla sua patria, malgrado che egli sia comunista. Spero di ricevere presto qualcosa di importante da voi e sono
con saluto tedesco

Al RSHA. St.F.NEUMANN
Oggetto : Invenzione di GIACOMELLO

SS.St.F.W. ci ha trasmessi i disegni della nuova invenzione Giac. L'invenzione avrebbe dovuto essere subito esaminata. Poichè sino ad oggi non abbiamo anco a sentito nessun giudizio sulla invenzione, G. chiede di aver restituiti i suoi disegni, o aspetta a stretto giro di posta una offerta sulla compera dell'invenzione.

Al Signor GOGLIARDO DE POHL, GALLIATE.

Vorrei comunicarle, che abbiamo esaminata la pratica ~~nei~~ e che fu ordinato il pagamento di lit.200.000.- per suo conto. Parecchi giorni dopo l'arresto l'ufficio competente ha chiesto un consiglio come devono agire. Non si possono fare dei rimproveri a loro, perchè pure essi sono stati molto corretti.

Fs. a NEUMANN
Oggetto: GIACol.

Per definire quella pratica, il GIAC. arriverà alla richiesta di Ven.(?) con gli attrezzi il 3.10. con l'aereo da Milano sul posto. Si prega riceverlo al Tempelhof. Il viaggio di ritorno verrà effettuato venerdì 6.10. Preghiamo informare Postdam 168, signorina HEHL.

Oggetto: Procura di una visa per il Signor HOHLBERGER

Il 27 o il 28.9. apparve nell'Hotel R.e consegnava il suo passaporto con la preghiera che io gli dessi un documento che lo mettesse in grado di passare la frontiera, per il viaggio in Svizzera. Io gli comunicai che non avrei potuto farlo senza richiesta a Verona. Egli capì ciò e mandava colà una richiesta scritta che veniva però respinta dal H.St.B.F.MAERZFLIG(?).

F I N E